

*sofi  
ger*  
FIDUCIAIRE SOFIGER S.A.  
GLAND

Association intercommunale pour  
l'épuration des eaux usées de la Côte

# RAPPORT

concernant le contrôle des comptes  
pour l'exercice 2015

---



Rapport de l'organe de révision concernant le contrôle des comptes de l'Association intercommunale  
pour l'épuration des eaux usées de la Côte pour l'exercice 2015

---

Conformément au mandat qui nous a été confié et selon l'art. 35b du règlement sur la comptabilité des communes, nous avons vérifié la comptabilité et les comptes annuels de l'Association intercommunale pour l'épuration des eaux usées de la Côte pour l'exercice arrêté au 31 décembre 2015.

La responsabilité de l'établissement des comptes annuels incombe au Comité de direction alors que notre mission consiste à contrôler ces comptes. Nous attestons que nous remplissons les exigences légales d'agrément et d'indépendance.

Notre contrôle a été effectué selon la Norme relative au contrôle restreint. Cette norme requiert de planifier et de réaliser le contrôle de manière telle que des anomalies significatives dans les comptes annuels puissent être constatées. Un contrôle restreint englobe principalement des auditions, des opérations de contrôle analytiques ainsi que des vérifications détaillées appropriées des documents disponibles dans l'entreprise contrôlée. En revanche, des vérifications des flux d'exploitation et du système de contrôle interne ainsi que des auditions et d'autres opérations de contrôle destinées à détecter des fraudes ne font pas partie de ce contrôle.

Lors de notre contrôle, nous n'avons pas rencontré d'élément nous permettant de conclure que les comptes annuels ne sont pas conformes à la loi et aux statuts.

Gland, le 29 mars 2016

Fiduciaire Sofiger S.A.



G. Bovet  
(réviseur responsable)

Annexes : comptes annuels (bilan, comptes de fonctionnement, tableaux de participation des communes)

Comptes	Désignations	Bilan au 01.01.2015		Mouvements		Bilan au 31.12.2015
		Débit	Crédit	Débit	Crédit	
91	<b>A C T I F</b>	3'221'140.12		6'127'797.36	5'868'967.66	3'479'969.82
910	<b>DISPONIBILITES</b>	2'150'891.15		2'756'111.95	2'172'349.85	2'734'653.25
9100.01	Caisse	1'270.05		348.15		1'618.20
9102.01	B.C.V. 843.381.0 Cpte-crt.	2'149'621.10		2'723'033.35	2'139'619.40	2'733'035.05
9103.01	Compte de virement			32'730.45	32'730.45	
911	<b>DEBITEURS ET COMPTES-COURANTS</b>	83'405.27		3'016'530.36	3'009'119.61	90'816.02
9111.02	Arzier-Le Muids, compte-courant	3'435.55		3'204.70	3'435.55	3'204.70
9111.03	Bassins, compte-courant	4'397.45		687.70	4'397.45	687.70
9111.04	Begnins, compte-courant	1'850.30		3'539.55	1'850.30	3'539.55
9111.05	Bursinel, compte-courant	726.50			726.50	
9111.07	Burtigny, compte-courant	35.25		694.55	35.25	694.50
9111.08	Coinsins, compte-courant	20.20		1'846.25	20.20	1'846.25
9111.10	Dully, compte-courant	895.80		3'582.75	895.80	3'582.75
9111.11	Genolier, compte-courant			4'117.30		4'117.30
9111.12	Gilly, compte-courant	2'967.90		2'543.80	2'967.90	2'543.80
9111.13	Givrins, compte-courant	3'890.75		0.10	3'890.85	
9111.14	Gland, compte-courant	22'539.50		27'958.25	22'539.50	27'958.25
9111.15	Longirod, compte-courant	1'155.45		456.80	1'155.45	456.80
9111.16	Lutins, compte-courant	347.25		86.90	347.25	86.90
9111.17	Marchissy, compte-courant			281.10		280.10
9111.18	St-Cergue, compte-courant	6'807.45		2'479.15	6'807.45	2'479.15
9111.19	Trélex, compte-courant	2'790.55		250.15	2'790.55	250.15
9111.20	Le Vaud, compte-courant			801.85		801.85
9111.22	Vinzel, compte-courant	418.75			418.75	
9115.01	Débiteurs			2'651'986.65	2'644'901.25	7'085.40
9115.04	Impôt anticipé	113.47		6.14		119.61
9115.06	TVA - Compte de virement	31'013.15		221'918.00	221'849.89	31'081.15
9119.01	T.V.A. impôt préalable - fonctionnement			61'694.12	61'694.12	
9119.02	T.V.A. impôt préalable - investissements			28'395.60	28'395.60	

Comptes	Désignations	Bilan au		Mouvements		Bilan au
		01.01.2015	Débit	Crédit	31.12.2015	
914	<b>INVESTISSEMENTS DU PATRIMOINE ADMINISTRATIF</b>					
9141.00	Collecteurs	986'843.70		355'155.05	687'498.20	654'500.55
9141.01	Rénovation de la cour	1.00				1.00
9141.05	Stations de pompage, relevage	1.00				1.00
9141.06	Travaux d'entretien sur le réseau à moyen terme			197'656.50		197'656.50
9143.02	Terrains	1.00				1.00
9143.03	Stockeur de boues	1.00				1.00
9143.05	STEP - Extension	1.00				1.00
9143.06	STEP - Extension - Electro-mécanique	1.00				1.00
9143.07	Déshydratation des boues	1.00				1.00
9143.08	Digesteur	1.00				1.00
9143.09	Séchage des boues	1.00				1.00
9143.10	Traitement des odeurs	490'000.00			489'999.00	1.00
9144.01	PGEE Intercommunal	1.00				1.00
9144.02	Raccordement commune de Gilly	1.00				1.00
9144.03	Raccordement commune de Burtigny	1.00				1.00
9144.06	Collecteur La Cézille	1.00				1.00
9146.02	Moteurs à gaz	1.00				1.00
9146.03	Mobilier, machines, outillage	1.00				1.00
9146.05	Collecteur - Vich	1.00				1.00
9146.06	Strainpress	1.00				1.00
9146.07	Groupe chaleur force	327'749.20		19'750.00	197'499.20	150'000.00
9146.10	Création piège à cailloux - La Cézille	88'540.40		137'748.55		226'288.95
9146.11	Arzier - Réfection collecteur	80'536.10				80'536.10

Comptes	Désignations	Bilan au 01.01.2015	Mouvements		Bilan au 31.12.2015
			Débit	Crédit	
92	<b>P A S S I F</b>	-3'221'140.12	2'824'468.67	3'083'298.37	-3'479'969.82
920	<b>ENGAGEMENTS COURANTS</b>	-88'066.02	2'724'468.67	2'733'298.37	-96'895.72
9200.01	Créanciers	-79'285.97	79'285.97	87'522.62	-87'522.62
9206.02	Arzier-Le Muids, compte-courant		174'302.45	174'302.45	
9206.03	Bassins, compte-courant		92'834.70	92'834.70	
9206.04	Begnins, compte-courant		125'290.95	125'290.95	
9206.05	Bursinel, compte-courant		33'439.15	34'649.35	-1'210.20
9206.06	Bursins, compte-courant	-90.45	70'139.30	73'865.25	-3'816.40
9206.07	Burtigny, compte-courant		23'415.00	23'415.00	
9206.08	Coinsins, compte-courant		32'400.80	32'400.80	
9206.09	Duillier, compte-courant	-15.05	74'400.25	75'406.05	-1'020.85
9206.10	Dully, compte-courant		44'305.25	44'305.25	
9206.11	Genolier, compte-courant	-6'118.50	158'812.60	152'694.10	
9206.12	Gilly, compte-courant		71'333.50	71'333.50	
9206.13	Givrins, compte-courant		67'856.35	68'921.40	-1'065.05
9206.14	Gland, compte-courant		927'995.40	927'995.40	
9206.15	Longirod, compte-courant		28'256.25	28'256.25	
9206.16	Luins, compte-courant		43'083.85	43'083.85	
9206.17	Marchissy, compte-courant	-311.25	30'535.15	30'223.90	
9206.18	St-Cergue, compte-courant		166'377.50	166'377.50	
9206.19	Trélex, compte-courant		99'409.80	99'409.80	
9206.20	Le Vaud, compte-courant	-136.90	86'660.35	86'523.45	
9206.21	Vich, compte-courant	-2'107.90	75'710.75	75'742.50	-2'139.65
9206.22	Vinzel, compte-courant		25'797.35	25'918.30	-120.95
9209.01	T.V.A. due		192'826.00	192'826.00	
922	<b>EMPRUNTS A MOYEN ET LONG TERME</b>	-300'000.00	100'000.00	100'000.00	-200'000.00
9222.00	BCV - E 5 147.02.23 ATC	-300'000.00	100'000.00	100'000.00	-200'000.00

Comptes	Désignations	Bilan au		Mouvements		Bilan au
		01.01.2015	Débit	Crédit	31.12.2015	
<b>928</b>	<b>FONDS DE RESERVE</b>	<b>-2'833'048.47</b>			<b>350'000.00</b>	<b>-3'183'048.47</b>
9281.00	Fonds de réserve mobilier, machines, véhicules	-630'000.00			100'000.00	-730'000.00
9281.02	Fonds de renouvellement et de rénovation	-2'203'048.47			250'000.00	-2'453'048.47
<b>929</b>	<b>CAPITAL</b>	<b>-25.63</b>				<b>-25.63</b>
9290.01	Capital	-25.63				-25.63

Comptes	Désignations	Comptes 2015		Budget 2015		Comptes 2014	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
<b>1</b>	<b>ADMINISTRATION</b>						
100	Conseil intercommunal						
100.3003.00	Rétribution du Conseil intercommunal et des commissions	102'305.40	17'500.00	86'520.00	17'500.00	104'799.80	26'531.18
101	Comité de direction						
101.3001.00	Rétribution du comité de direction	26'539.40		37'350.00		33'039.00	
101.3030.00	Cotisations AVS-AC	19'150.00		25'000.00		22'375.00	
101.3069.00	Indemnités et frais du comité de direction	1'699.00		2'350.00		1'531.00	
101.3170.00	Charges diverses, repas, cadeaux	1'200.10		5'000.00		5'037.20	
		4'490.30		5'000.00		4'095.80	
110	Administration						
110.3011.00	Rétribution du secrétariat	10'427.50		10'470.00		10'427.50	
110.3030.00	Cotisations AVS-AC	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
110.3061.00	Indemnités km. secrétariat	427.50		470.00		427.50	
110.3069.00	Indemnité Commune de Gland	500.00		500.00		500.00	
		4'500.00		4'500.00		4'500.00	
120	Service de l'économat						
120.3101.00	Imprimés et fournitures de bureau	8'346.40		10'500.00		15'032.75	
120.3102.00	Journaux, documentation	2'618.70		3'500.00		1'820.00	
120.3151.00	Entretien du matériel informatique	284.00		1'000.00		4'475.00	
		5'443.70		6'000.00		8'737.75	
140	Service des intérêts généraux						
140.3170.00	Frais de réceptions	51'292.10	17'500.00	22'200.00	17'500.00	40'080.55	26'531.18
140.3181.00	Ports, affranchissements	5'587.00		5'000.00		3'945.40	
140.3182.00	Télécommunications	21.35		200.00		52.85	
140.3185.10	Recherche site - Honoraires	6'446.25		6'000.00		5'104.95	
140.3186.00	Primes d'assurances choses et RC	31'690.70		5'000.00		21'719.95	
140.3189.00	Site Internet	5'896.80		5'000.00		4'582.40	
140.3193.00	Cotisations à des institutions de droit privé	1'500.00		5'000.00		4'500.00	
140.4657.00	Participations et subventions de tiers	150.00	17'500.00	1'000.00	17'500.00	175.00	

Comptes	Désignations	Comptes 2015		Budget 2015		Comptes 2014	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
<b>2</b>	<b>FINANCES</b>	<b>953'744.68</b>	<b>1'038'550.08</b>	<b>758'500.00</b>	<b>827'520.00</b>	<b>916'297.65</b>	<b>994'566.27</b>
<b>200</b>	<b>Comptabilité générale</b>	<b>7'900.00</b>		<b>8'500.00</b>		<b>7'900.00</b>	
200.3011.00	Rétribution de la bourse	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
200.3061.00	Indemnités km. bourse	500.00		500.00		500.00	
200.3101.00	Imprimés et fournitures de bureau			500.00			
200.3185.00	Honoraires de la fiduciaire	2'400.00		2'500.00		2'400.00	
<b>220</b>	<b>Service financier</b>	<b>258'346.48</b>	<b>1'038'550.08</b>	<b>260'000.00</b>	<b>827'520.00</b>	<b>211'607.35</b>	<b>994'566.27</b>
220.3183.00	Frais bancaires	114.43		500.00		131.41	
220.3191.00	Impôts et taxes	235.50		1'000.00		275.50	
220.3222.00	Intérêts des emprunts hypothécaires	7'996.55		8'500.00		11'200.44	
220.3809.00	Attribution fonds de renouvellement & rénovation	250'000.00		250'000.00		200'000.00	
220.4250.00	Intérêts		17.64				215.93
220.4526.00	Part. des Communes à l'APEC (Intérêts & amortissements)		1'038'532.44		827'520.00		994'350.34
<b>230</b>	<b>Amortissements</b>	<b>687'498.20</b>		<b>490'000.00</b>		<b>696'790.30</b>	
230.3313.91	Amortissement Traitement des odeurs	489'999.00		490'000.00		500'000.00	
230.3321.00	Amortissements supplémentaires	197'499.20				196'790.30	



Comptes	Désignations	Comptes 2015		Budget 2015		Comptes 2014	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
3	STEP	1'307'548.67	1'412'094.37	1'379'900.00	1'579'900.00	1'338'868.77	1'416'698.52
300	Personnel et assurances	543'351.55		602'450.00		636'441.30	21'366.30
300.3011.00	Rétribution du personnel	400'542.60		450'000.00		467'604.20	
300.3030.00	Cotisations AVS-AC	35'347.40		41'800.00		41'292.10	
300.3040.00	Cotisations caisse de pension	58'588.80		58'650.00		71'868.50	
300.3050.00	Cotisations assurances maladie et accidents	33'081.90		37'000.00		37'688.55	
300.3099.00	Charges diverses du personnel	15'790.85		15'000.00		17'987.95	
300.4361.00	Remboursements de traitements et de charges sociales						21'366.30
310	Terrains	2'957.20		3'000.00		1'757.90	
310.3145.00	Entretien des aménagements extérieurs	2'957.20		3'000.00		1'757.90	
350	Exploitation	761'239.92	1'412'094.37	774'450.00	1'579'900.00	700'669.57	1'395'332.22
350.3114.00	Achats de matériel d'entretien	4'990.40		5'000.00		6'531.10	
350.3123.00	Achats d'électricité	57'517.60		115'000.00		86'579.40	
350.3124.00	Achat de mazout	86'219.70		125'000.00		88'918.05	
350.3125.00	Achats d'eau	19'794.45		25'000.00		22'767.65	
350.3132.00	Fournitures, matériel de laboratoire et chlorure ferrique	140'861.86		140'000.00		126'379.95	
350.3133.00	Produits de nettoyage, fournitures	1'830.90		2'000.00		2'036.25	
350.3135.00	Fournitures atelier (huile, pièces, outillage)	20'836.38		20'000.00		20'185.89	
350.3136.00	Entretien véhicules	2'447.50		2'500.00		1'559.85	
350.3141.00	Entretien des bâtiments	8'194.95		8'000.00		9'380.60	
350.3154.00	Entretien du matériel d'exploitation	161'589.76		80'000.00		81'064.08	
350.3154.20	Entretien groupe à gaz	22'636.05		24'000.00		21'256.50	
350.3185.00	Etudes, honoraires ingénieurs	11'599.60		5'000.00		13'166.15	
350.3186.00	Assurances immeubles & installations	13'402.90		16'200.00		16'414.10	
350.3186.10	Assurances véhicules	1'719.75		1'750.00		1'719.75	
350.3189.00	Frais divers, vidanges boues, dégrillage, évac. dessableur	47'104.80		45'000.00		45'897.65	
350.3189.10	Traitement des boues	60'493.32		60'000.00		56'812.60	
350.3801.00	Attribution au fonds de réserve machines, véhicules	100'000.00		100'000.00		100'000.00	
350.4342.00	Revenus divers, vidanges fosses, prestations de service		10'246.95		7'000.00		6'831.01
350.4526.00	Part. des Communes à l'exploitation de l'APEC		1'401'847.42		1'572'900.00		1'388'501.21

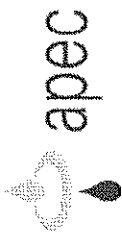
Comptes	Désignations	Comptes 2015		Budget 2015		Comptes 2014	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
4	RESEAU INTERCOMMUNAL	104'545.70		200'000.00		77'829.75	
460	Collecteurs	104'545.70		200'000.00		77'829.75	
460.3144.00	Entretien des collecteurs	104'545.70		120'000.00		77'829.75	
460.3144.10	PGEE			80'000.00			

### Récapitulation

Comptes	Désignations	Comptes 2015		Budget 2015		Comptes 2014	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
1	Administration	102'305.40	17'500.00	86'520.00	17'500.00	104'799.80	26'531.18
2	Finances	953'744.68	1'038'550.38	758'500.00	827'520.00	916'297.65	994'566.27
3	Step	1'307'548.67	1'412'094.37	1'379'900.00	1'579'900.00	1'338'868.77	1'416'698.52
4	Réseau intercommunal	104'545.70		200'000.00		77'829.75	
	<b>Totaux</b>	<b>2'468'144.45</b>	<b>2'468'144.45</b>	<b>2'424'920.00</b>	<b>2'424'920.00</b>	<b>2'437'795.97</b>	<b>2'437'795.97</b>

1'056'050.08

1'056'050.38



Année 2015 - Participation des communes - Tableau définitif

Communes	Habitants au 31.12.14							Hab. + Equivalents				Répartition des frais			
	SCRIS	CD	Non raccordés	Autres	Hab. raccordés	E.H.	Hab. E.H.	E.H.	E.H.	Participation des communes pour 2015			Total TTC		
										Financière	Exploitation	TVA 8%			
1	2		(-) 3	(+) 4	5=2+CD-3+4	6	7=5+6	8 = 5	9 = 7	10	11				
Arzier Le Muids	2442	50	32		2'460	206	2'666	77'335.85	96'729.20	13'925.20	187'990.25				
Bassins	1318	14	1		1'331	73	1'404	41'843.10	50'940.65	7'422.70	100'206.45				
Begnins	1698	20	11	8	1'715	245	1'960	53'915.05	71'113.70	10'002.30	135'031.05				
Bursinel	471				471	45	516	14'807.00	18'721.80	2'682.30	36'211.10				
Bursins	764	4			768	505	1'273	24'143.90	46'187.65	5'626.50	75'958.05				
Burtigny	371		56		315	56	371	9'902.75	13'460.80	1'869.10	25'232.65				
Coinsins	427	4	6		425	96	521	13'360.85	18'903.20	2'581.10	34'845.15				
Duillier	1014	48	9	-14	1'039	113	1'152	32'663.40	41'797.45	5'956.85	80'417.70				
Dully	612	11			623	51	674	19'585.45	24'454.40	3'523.20	47'563.05				
Genolier	1875	37	3		1'909	637	2'546	60'013.90	92'375.30	12'191.15	164'580.35				
Gilly	1074	6	103	5	982	128	1'110	30'871.45	40'273.60	5'691.60	76'836.65				
Givrins	948	34	4		978	47	1'025	30'745.70	37'189.55	5'434.80	73'370.05				
Gland	12482	117	2	22	12'619	1'967	14'586	396'707.74	529'216.67	74'073.95	999'998.36				
Longirod	441	1	44		398	35	433	12'512.05	15'710.35	2'257.80	30'480.20				
Luins	608	4	15		597	73	670	18'768.10	24'309.30	3'446.20	46'523.60				
Marchissy	444	3	16		431	28	459	13'549.50	16'653.65	2'416.25	32'619.40				
St-Cergue	2340	27	14	-178	2'175	521	2'696	68'376.20	97'817.65	13'295.50	179'489.35				
Trélex	1397	38			1'435	61	1'496	45'112.60	54'278.65	7'951.30	107'342.55				
Le Vaud	1238	16	19		1'235	78	1'313	38'825.10	47'638.95	6'917.10	93'381.15				
Vich	763	16			779	579	1'358	24'489.70	49'271.65	5'900.90	79'662.25				
Vinzel	352	1	3		350	58	408	11'003.05	14'803.25	2'064.50	27'870.80				
<b>Totaux</b>	<b>33079</b>	<b>451</b>	<b>338</b>	<b>-157</b>	<b>33'035</b>	<b>5'602</b>	<b>38'637</b>	<b>1'038'532.44</b>	<b>1'401'847.42</b>	<b>195'230.30</b>	<b>2'635'610.16</b>				



Association intercommunale pour l'épuration des eaux usées de la Côte

Année 2015 - Participation des communes - Tableau définitif

Communes	Acomptes				Soldes			
	Acomptes des communes pour 2015		Totaux		Soldes des communes pour 2015		A remb. A payer	
	Financière	Exploitation	TVA		Financière	Exploitation	TVA	
Arzier Le Muids	62'073.70	109'024.05	13'687.80	184'785.55	15'262.15	-12'294.85	237.40	3'204.70
Bassins	34'037.10	58'109.90	7'371.75	99'518.75	7'806.00	-7'169.25	50.95	687.70
Begnins	42'598.10	79'153.30	9'740.10	131'491.50	11'316.95	-8'039.60	262.20	3'539.55
Bursinel	12'518.20	22'131.15	2'771.95	37'421.30	2'288.80	-3'409.35	-89.65	-1'210.20
Bursins	20'148.10	53'717.15	5'909.20	79'774.45	3'995.80	-7'529.50	-282.70	-3'816.40
Burtigny	7'785.10	14'935.40	1'817.65	24'538.15	2'117.65	-1'474.60	51.45	694.50
Coinsins	10'138.70	20'415.85	2'444.35	32'998.90	3'222.15	-1'512.65	136.75	1'846.25
Duillier	27'002.05	48'404.00	6'032.50	81'438.55	5'661.35	-6'606.55	-75.65	-1'020.85
Dully	14'742.50	25'980.00	3'257.80	43'980.30	4'842.95	-1'525.60	265.40	3'582.75
Genolier	46'581.15	101'995.65	11'886.15	160'462.95	13'432.75	-9'620.35	304.90	4'117.30
Gilly	24'234.60	44'555.10	5'503.20	74'292.90	6'636.85	-4'281.50	188.45	2'543.80
Givrins	25'579.55	43'341.85	5'513.70	74'435.10	5'166.15	-6'152.30	-78.90	-1'065.05
Gland	312'411.70	587'625.45	72'002.95	972'040.10	84'296.04	-58'408.78	2'070.99	27'958.25
Longfrod	10'061.10	17'738.35	2'223.95	30'023.40	2'450.95	-2'028.00	33.85	456.80
Luins	15'259.80	27'737.15	3'439.75	46'436.70	3'508.30	-3'427.85	6.45	86.90
Marchissy	10'992.20	18'951.60	2'395.50	32'339.30	2'557.30	-2'297.95	20.75	280.10
St-Cergue	54'288.60	109'609.75	13'111.85	177'010.20	14'087.60	-11'792.10	183.65	2'479.15
Trélex	36'908.00	62'251.65	7'932.75	107'092.40	8'204.60	-7'973.00	18.55	250.15
Le Vaud	31'502.40	54'219.20	6'857.75	92'579.35	7'322.70	-6'580.25	59.40	801.85
Vich	19'682.55	56'059.95	6'059.40	81'801.90	4'807.15	-6'788.30	-158.50	-2'139.65
Vinzel	8'974.80	16'943.50	2'073.45	27'991.75	2'028.25	-2'140.25	-8.95	-120.95
<b>Totaux</b>	<b>827'520.00</b>	<b>1'572'900.00</b>	<b>192'033.50</b>	<b>2'592'453.50</b>	<b>211'012.44</b>	<b>-171'052.58</b>	<b>3'196.79</b>	<b>43'156.65</b>